



## SHORT BIOGRAPHIES

### Chairperson



#### Gianna Martinengo

Italia/Italy

Ideatrice e chairperson della conferenza, presidente di Didael s.r.l., la prima web knowledge company in Italia, fondata nel 1983, segue da sempre con passione i temi dell'innovazione e della ricerca nell'ICT. Con **Women&Technologies** vuole dare visibilità alle donne protagoniste dell'innovazione tecnologica e presentare la nuova strada "al femminile" di inventare e produrre tecnologia.

Creator and chairperson of the conference; Chairperson of Didael s.r.l., the first web-knowledge company in Italy, established in 1983; she has always been passionate about innovation and research in ICT. With **Women&Technologies** she wishes to grant visibility to those women who take an active part in technological innovation, and promote the new "pink" way of inventing and producing technology.

### Invited Speakers



#### Mariagiovanna Sami

Italia/Italy

Professoressa al Politecnico di Milano, dipartimento di Elettronica e Informazione e Membro dell'Accademia Nazionale delle Scienze detta dei XL, autrice di oltre 200 pubblicazioni scientifiche, esaminerà come superare lo stereotipo che vede le donne "naturalmente svantaggiate" nei confronti della tecnologia. Non è vero, e spiegherà perché.

Professor at the *Politecnico di Milano*, department of Electronics and Information, and member of the *Accademia Nazionale delle Scienze detta dei XL* (National Science Academy); authoress of over 200 science publications; she will be examining how best to overcome the stereotype image of women as being at a "natural disadvantage" with regard to technology. This is not the case, and she will explain why.



#### Maria Grazia Filippini

Italia/Italy

Amministratore Delegato e Direttore Generale Sun Microsystems Italia SpA, con un'esperienza ultraventennale nel mondo dell'ICT, analizza la nuova realtà del Web 2.0 e le sue positive conseguenze, prima fra tutte il valore e la ricchezza "condivisa" che si viene a creare quando si interagisce in rete.

Managing Director and General Manager of Sun Microsystems Italia SpA; backed by over twenty years of experience in the ICT world, she will be analysing the new Web 2.0 and its positive results, first and foremost the added value and "shared" wealth created by interacting online.



**Pia Locatelli**  
Italia/Italy

Parlamentare europea e membro della Commissione per i diritti delle donne e l'uguaglianza di genere e della Commissione industria, ricerca ed energia.

Al congresso del Brasile dell'ottobre 2003 viene eletta Presidente dell'Internazionale Socialista Donne, incarico a cui viene riconfermata nel giugno 2008 ad Atene. Fa parte del comitato promotore nazionale del Partito Socialista e ne è capodelegazione al Parlamento Europeo, nell'ambito della delegazione italiana nel gruppo Pse.

Member of the European Parliament; member of the commission for women's rights and gender equality and of the commission for industry, research and energy.

At the Brazil conference held in October 2003, she was appointed Chairperson of *Socialist International Women*, which appointment was reconfirmed in June 2008 in Athens. She is a member of the National Promoting Committee of the Italian Socialist Party, and serves as its representative at the European Parliament, within the Italian delegation for the Party of European Socialists (PES).

## Session 1 Women and ICT in Europe

### Coordinator



**Maria Grazia Cavenaghi Smith**  
Italia/Italy

Responsabile dell'Ufficio di rappresentanza del Parlamento Europeo a Milano, ha lavorato alla Direzione generale dell'Informazione e delle Relazioni Pubbliche al Parlamento Europeo a Bruxelles, occupandosi in particolare della Commissione per i diritti della donna.

Manager of the European Parliament office in Milan. Former member of the General Management team, Information and Public Relations Dept., European Parliament, Brussels, where she was specifically involved in the women's rights commission.

### Panellists



**Silvana Badaloni**  
Italia/Italy

Professoressa Associata alla facoltà di Ingegneria, Dipartimento di Information Engineering dell'Università di Padova, dal 2003 fa parte del Comitato per le pari Opportunità della stessa Università e ha indirizzato le sue ricerche sui rapporti tra Donne e Scienza.

Associate Professor, Faculty of Engineering, Dept. Of Information Engineering, Padua University. She has been a member of the university's Equal Opportunities Committee since 2003. Her research projects focus on the rapport between Women and Science.



**Rita Bencivenga**  
Italia/Italy

Ricercatrice presso l'Università di Genova, ha affrontato fin dal 1989 tematiche relative alle politiche di genere, pari opportunità, formazione continua, social inclusion e dal 2002 collabora con provincia di Genova ai progetti co-finanziati dall'Unione Europea. Tra questi, il progetto europeo presentato alla conferenza, "Ciao!Women" (Programma Socrates, UE), che prende in esame la necessità di tracciare percorsi specifici e "tagliati su misura" di formazione continua per le donne, per facilitarne l'accesso al mondo ICT, sia che lavorino, sia che siano rimaste escluse dal mondo del lavoro.

Researcher for Genoa University. She has been involved in gender issues, equal opportunities, continuous training and social inclusion since 1989. She has been collaborating with the Genoa province on projects co-financed by the European Union since 2002. These include the European project presented at the conference, "Ciao!Women" (Socrates programme, EU). This project examines the need to create continuous training programmes targeted at women, in order to help them access ICTs, whether or not they form part of the national workforce.



**Cristiana Muscardini**  
Italia/Italy

Parlamentare Europea; vicepresidente Commissione per il commercio internazionale.

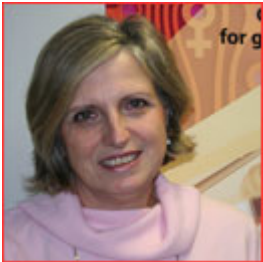
Member of the European Parliament; Deputy chairperson of the International Commerce Commission



**Fiorella Operto**  
Italia/Italy

Vice Presidente della Scuola di Robotica, presenta il progetto europeo "Roberta - girls discover robots" (by the European Commission in the 6th FM, in Science&Society) che prevede corsi di formazione per imparare a progettare, costruire e programmare robot "al femminile", che catturino l'interesse delle ragazze e le avvicinino a un gioco che ancora oggi viene presentato con caratteristiche di genere maschile. La sfida è sviluppare e far aumentare nelle ragazze la fiducia e la consapevolezza delle proprie abilità tecnologiche superando così lo stereotipo che le vuole vedere "meno dotate" dei coetanei maschi.

Deputy Chairperson of the School of Robotics. She will be presenting the European project "Roberta - girls discover robots" (by the European Commission in the 6th FM, in Science&Society), which promotes training courses aimed at teaching how to design, build and programme robots "in pink", catching the attention of girls and bringing them closer to a game that is still dominated by male characteristics. The challenge is to develop female self-confidence and an awareness of their technological abilities, so as to overcome the stereotypical image of women as "less gifted" than their male contemporaries.



**Nancy Pascall**  
Belgio/Belgium

Presenta le iniziative della Commissione Europea -dove è responsabile dell'implementazione e creazione di nuove attività per *Women and ICT*- in collaborazione con le industrie del settore per incoraggiare le donne a intraprendere studi e carriera nel settore dell'ICT e sostenerle una volta entrate nel mondo del lavoro. L'obiettivo è quello di creare una classe di lavoratrici con competenze specifiche, in grado di arginare il costante decremento registrato negli ultimi anni di persone che studiano e lavorano nell'ICT.

Nancy Pascall will be presenting initiatives organised by the European Commission (for which she implements and develops new activities for *Women and ICT*), in co-operation with the sector industry, aimed at encouraging women to study, work and remain in the ICT sector. The aim is to create a class of female workers with specific skills, capable of stemming the constant decrease registered in recent years in the number of people who decide to study and follow careers in the ICT sector



**Elizabeth Pollitzer**  
Regno Unito/United Kingdom

Presidente e co-fondatore di Portia, una società no profit per sostenere e promuovere l'impegno e il coinvolgimento delle donne nel mondo dell'ICT, presenta una relazione in cui esamina come valorizzare al massimo il potenziale delle donne, da considerare fonte di talenti eccellenti, nell'innovazione e nel *knowledge transfer*.

Chairperson and joint founder of a non-profit company called Portia, the aim of which is to promote women's engagement and involvement in ICT. In her report, she will be examining how to maximise the role of women - excellent sources of talent - in innovation and knowledge transfer.



**Asta Šileikienė**  
Lituania/Lithuania

Coordinatrice del Women Network of the Association of Lithuanian Chambers of Commerce, Industry and Crafts, sta portando avanti un piano di riforma sanitaria in Lituania basato su un *business model* che ha ricevuto il *quality prize* dal programma Leonardo dell'Unione Europea. La sua relazione affronterà i limiti e esaminerà gli ostacoli derivanti da un sistema economico protezionista e analizzerà il bisogno di superarlo.

Coordinator of the Women Network of the Association of Lithuanian Chambers of Commerce, Industry and Crafts. She is a leading pioneer in the health reform in Lithuania, having created a private medicine practice model and a business model that has been evaluated on a national scale and has been awarded the EU Quality Prize of the Leonardo da Vinci programme. In her report she will be tackling the limitations and examining the obstacles deriving from a protectionist economic system, and analysing the ways to eliminate the causes of this phenomenon.



## Session 2

Art and Affective Computing; Interaction and Dialogues in Communities on the future Web

### Coordinator



**Fiorello Cortiana**  
Italia/Italy

Membro Comitato Consultivo sulla Governance di Internet all'interno del Ministero per la Pubblica Amministrazione e l'Innovazione, è esperto di comunicazione pubblica e informatica e si occupa di innovazione. È membro della Delegazione Italiana all'Internet Governance Forum dell'ONU-IGF ed è stato membro della delegazione italiana al World Summit on Information Society dell'ONU-WSIS in rappresentanza del Senato della Repubblica.

Member of the Internet Governance Council of the Ministry of Public Administration and Innovation. Expert in public communication and IT, specialising in innovation. Member of the Italian Delegation attending the Internet Governance Forum organised by the UN-IGF. Representative of the Italian Senate as a member of the Italian Delegation attending the World Summit on Information Society, organised by the UN-WSI.

### Panellists



**Nik Nailah Binti Abdullah**  
Giappone/ Japan

Information Systems Architecture Research Division, National Institute of Informatics, Tokyo, Japan. La giovane ricercatrice (30 anni), nata in Malesia, che ha studiato prima a Singapore, poi in Francia all'Università di Montpellier e che ora lavora in Giappone, offre un approccio nuovo e suggestivo al mondo ICT. Nella sua relazione analizza come esista un nuovo modo di accostarsi al Web, unendo discipline diverse e apparentemente lontane come l'ingegneria, le neuroscienze, la psicologia, la sociologia, l'etica, l'arte e l'antropologia.

Information Systems Architecture Research Division, National Institute of Informatics, Tokyo, Japan. A young researcher (30 years old), born in Malaysia. She studied in Singapore, then in France at Montpellier University, and now works in Japan, offering a new, striking approach to ICT. In her report she will be analysing a new approach to the web, uniting different and seemingly unconnected disciplines such as engineering, neurosciences, psychology, sociology, ethics, art and anthropology.



**Paola Bonomo**  
Italia/Italy

Senior Director, Marketing, eBay Italy.

Il computer e il mondo Web come strumento di dialogo tra le aziende e i consumatori. Un modo nuovo e interattivo di agire, di cui l'esperienza eBay è testimone.

Senior Director, Marketing, eBay Italy.

The computer and the web as new means of dialogue between consumers and companies. A new, interactive way of working, as borne out by the eBay experience.



**Fiorella De Cindio**  
**Italia/Italy**

Professoressa associata all' Università degli Studi di Milano, è presidente di A.I.Re.C. (Association for Informatic and Civic Networking of Lombardy), che raggruppa la comunità delle Reti Civiche Lombarde. Nel suo intervento analizza quale potrebbe essere il ruolo delle donne nello sviluppare un social network a livello locale, che coinvolga direttamente i cittadini nella gestione e nelle decisioni della comunità.

Associate Professor, *Università degli Studi di Milano*. Chairperson of A.I.Re.C. (Association for Informatics and Civic Networking of Lombardy), which groups the communities of the Lombard Civil Networks. In her report she will be analysing the potential role of women in developing local social networks, in which citizens are directly involved in community management and decision-making.



**Kathy Kikis-Papadakis**  
**Grecia /Greece**

Ricercatrice e coordinatrice del programma PREMA (Programma Socrates) nel 2005-2007 e PREMA2 (LLL-Comenius Accompanying Measures) nel 2008, con la sua relazione "Dalla trasmissione del sapere alla creazione del sapere" presenta uno studio ampio e approfondito sulle dinamiche socio culturali correlate alla sempre maggiore offerta di e-Learning. E come questa dimensione sia da considerarsi oramai un imperativo inscindibile dal "prodotto".

Researcher and coordinator of the PREMA programme (Socrates programme) from 2005-2007 and of PREMA2 (LLL-Comenius Accompanying Measures) in 2008. In her report "From knowledge transmission to knowledge creation" she will be presenting an in-depth study on the social/cultural dynamics correlated with the increasing supply of e-Learning, and on how this aspect should constitute a fundamental element that cannot be separated from the "product".



**Cristina Conati**  
**Canada/Canada**

Associate Professor, Dept. of Computer Science, University of British Columbia, Vancouver, Canada. Il suo obiettivo è quello di integrare le ricerche di Intelligenza Artificiale, Scienze Cognitive e Human Computer Interaction per rendere i complessi sistemi interattivi sempre più efficaci ed adattivi rispetto alle esigenze degli utilizzatori.

Associate Professor, Dept. of Computer Science, University of British Columbia, Vancouver, Canada. Her aim is to integrate research in Artificial Intelligence, Cognitive Sciences and Human Computer Interaction, in order to render complex interactive systems increasingly effective and adaptable to users' needs.



**Rosaria Conte**  
**Italia/Italy**

Ricercatrice del CNR, presidente dell'Associazione Italiana Scienze Cognitive, è coordinatrice dei progetti di ricerca italiani ed europei di Social Simulation. Affronta il tema di come cambierà il dialogo e l'interazione grazie alle potenzialità del Web, in un futuro che è già iniziato.

CNR researcher, chairperson of the Italian Association of Cognitive Sciences, and coordinator of the Italian and European research projects of Social Simulation. She is to tackle the issue of how dialogue and interaction are set to change through the use of the web, in a future that has already begun.



**Germana Menezes Da Nobrega**  
**Brasile/Brazil**

Professoressa dell'Università Católica de Brasília, analizza il ruolo delle tecnologie nell'ambito professionale. Come possano aiutare a reperire informazioni e interagire mentre si è sul posto di lavoro e come la collaborazione faciliti l'apprendimento e la gestione della conoscenza.

Professor, *Universidade Católica de Brasília*. She will be analysing the role of technologies in a professional context: how they can help obtain information and interact at the workplace, and how collaboration facilitates workplace learning and knowledge management.



**Wided Lejouad Chaari**  
**Tunisia/Tunisia**

Assistant Professor in Computer Engineering, SOIE Research Unit, Deputy Director National School for Computer Studies ENSI, analizza come evolverà la società grazie alle nuove forme di interazione digitale.

Assistant Professor in Computer Engineering, SOIE Research Unit, Deputy Director National School for Computer Studies ENSI. She will be analysing how society is set to evolve with new forms of digital interaction.



**Christine Lisetti**  
**USA/USA**

Associate Professor della School of Computing and Information Sciences della Florida International University a Miami, esamina come Avatar e ECAs (Embodied Conversational Agents) possano trasformarsi in "compagni virtuali" con effetti terapeutici e capaci di stimolare comportamenti salutari.

Associate Professor, School of Computing and Information Sciences, Florida International University, Miami. She will be analysing how Avatars and ECAs (Embodied Conversational Agents) can be transformed into "virtual companions", with therapeutic effects capable of stimulating healthy behaviour.



**Giovanna Milella**  
**Italia/Italy**

Giornalista, vice direttore di RAI DUE, conduttrice e autrice di programmi di informazione e cultura esamina come il linguaggio televisivo sia stato influenzato e si sia modificato grazie al Web, che permette un'interazione sempre più presente dei telespettatori e sta trasformando il mezzo televisivo in spazio condiviso. Racconta la sua esperienza a "Palcoscenico", programma dedicato allo spettacolo di prosa e musica.

Journalist, vice director of RAI DUE, host and authoress of informative and cultural programmes. She will be examining how the television language has been influenced and has changed by the web, enabling greater interaction with viewers and transforming this media into a shared space. She will be describing her experience on "Palcoscenico", a programme dedicated to prose and music.



**Kleopatra Nikolopoulou**  
**Grecia/Greece**

Ricercatrice presso l'Università di Atene, propone una lettura innovativa della tematica "Donne e cultura ICT" dove sostiene che è necessario ribaltare l'approccio e superare l'idea che il fatto stesso di essere donna rappresenti un "problema". E osserva che altre sono le caratteristiche da prendere in considerazione quando si parla di cultura ICT: non solo il genere maschile o femminile, ma anche l'età, la razza, il livello culturale. Elementi da tenere presenti per poter orientare in modo nuovo le prossime ricerche.

Researcher, Athens University. She will be presenting an innovative interpretation of the theme "Women and ICT culture", suggesting that it is necessary to rethink our approach and overcome the idea that being a woman is a "problem". It is her belief that other issues matter more when talking about ICT culture: not just gender, but age, race and education as well. All these elements must be borne in mind when exploring future research directions.



**Antonella Giulia Pizzaleo**  
**Italia/Italy**

Si occupa degli aspetti socioculturali di Internet. È Consigliere Scientifico per il Sottosegretario alle Riforme e Innovazioni nella PA. Insegna Editoria multimediale e teoria e tecniche dei nuovi media all'Università Sapienza, Roma.

She specialises in the social/cultural aspects of the Internet. She serves as Science Advisor to the Undersecretary for Reforms and Innovations in PA. She teaches Multimedia Publishing and New Media Theories and Techniques at the Sapienza University, Rome.



**Maria Virginia Rizzo**  
**Italia/Italy**

Direttore del portale del Ministero dell'Interno, esperta di comunicazione pubblica, media e sociologia del linguaggio, esaminerà la capacità di individuare specifiche forme di interazione con i cittadini e di realizzare per questo strumenti dinamici di dialogo che permettano una reale integrazione di tecnologia e persone. Con una particolare attenzione all'esperienza della web conference, realizzata nel giugno 2007 dal Ministero dell'Interno, che rappresenta una infrastruttura fortemente innovativa nel panorama dell'ICT permettendo ai cittadini di "dialogare on line" con il vertice politico o amministrativo di un'Amministrazione pubblica e di trovare risposte via email alle domande che vengono poste dagli stessi interessati.

Director of the portal of the Ministry of Internal Affairs; expert in public communication, media and sociology of language; she will be examining the ability to identify specific forms of interaction with citizens and, to this end, to produce dynamic dialogue tools enabling genuine integration between technology and people. She will focus on the web conference organised in June 2007 by the Ministry of Internal Affairs - a highly innovative infrastructure from an ICT standpoint - which enabled citizens to "communicate on line" with the political and administrative heads of Public Administration and receive emails answering their questions.





# Women & Technologies®



**Eileen Scanlon**  
**Regno Unito/United Kingdom**

Codirettore del Centre for Research in Education and Educational Technology, The Open University  
Tra le sue molte attività di ricerca, ama citare la partecipazione a *Kaleidoscope : rete di eccellenza*, un progetto che riunisce esperti europei per lo scambio di conoscenze con l'obiettivo di studiare e sviluppare nuovi concetti e metodi l'apprendimento con tecnologie digitali.

Co-director of the Centre for Research in Education and Educational Technology, The Open University.  
Among her many research activities, she is particularly proud to have taken part in *Kaleidoscope: network of excellence*, a project that brings together European experts with a view to exchanging knowledge, so as to study and develop new learning concepts and methods through digital technologies.



**Clara Mancini**  
**Regno Unito/United Kingdom**

Nata in Italia, a Pisa, papà bioingegnere e mamma pittrice, una laurea in arte, dottorato in Knowledge Media al Knowledge Media Institute, UK, dove si stabilisce nel 1999. Attualmente è ricercatrice nel Natural Language Generation Group al Departement of Computing, Open University. Presenta una relazione in cui si interroga sui confini di genere, sul modo di oltrepassarli e di dimenticarli.

Born in Italy, in Pisa. Her father was a bio-engineer and her mother a painter. She obtained a degree in arts and a PHD in Knowledge Media from the Knowledge Media Institute, UK, where she moved in 1999. She is currently working as a researcher for the Natural Language Generation Group, Dept. of Computing, Open University. In her report, she will be questioning the gender boundaries, and assessing how best to overcome them and leave them behind us.



**Julita Vassileva**  
**Canada/Canada**

Professore dell'Università di Saskatchewan, grazie alla Cattedra quinquennale NSERC/Cameco Chair for Women in Science and Engineering for the Prairie Provinces (Saskatchewan, Alberta and Manitoba), con l'incarico di studiare il modo per incrementare il numero e lo status delle donne nel mondo della scienza e della tecnologia. Nella sua relazione illustra come la condivisione di esperienze possa aiutare le donne nella loro vita professionale, personale e sociale e presenta l'esempio di una *online community* che già applica questi principi.

Professor, University of Saskatchewan. She holds the five-year NSERC/Cameco chair for Women in Science and Engineering for the Prairie Provinces (Saskatchewan, Alberta and Manitoba). Her role is to study the best way to increase the number and status of women operating in science and technology. In her report, she will be analysing how sharing experiences can help women in their professional, personal and social lives, through the example of an online community that already applies these principles.



**Valeria Severini**  
Italia/Italy

Membro del “Gruppo di lavoro imprenditoria Femminile di ASSINTEL (Associazione Nazionale Imprese ICT)” parlerà di *Buzz, Issues and Sentiment from web 2.0*, ovvero di come si può monitorare il *Buzz*, utilizzando innovative metriche appropriate per ciascuna area tematica e per macro aree territoriali. Misurare così gli effetti e la risonanza generata dal e sul Web, quanto sia stata catturata l’attenzione, creata visibilità, importanza, conoscenza e presa di coscienza di una nuova realtà e, non ultimo, occasioni e opportunità di business.

Member of the “Gruppo di lavoro imprenditoria femminile ASSINTEL (National Association of ICT Firms)”. Her topic will be “*Buzz, Issues and Sentiment from web 2.0*”, i.e. monitoring the *Buzz* through the use of innovative metrics suited to specific themes and macro territorial areas. In this way it is possible to measure: the effects of the web and its resonance; the interest in and perceived importance of this new reality; and, last but not least, the business opportunities generated.

## Session 2 Innovation in Enterprises and Institutions

### Coordinator



**Carlo Mochi Sismondi**  
Italia/Italy

Dirige il FORUM PA in qualità di direttore generale e partner. Insegna e scrive sui temi della riforma della pubblica amministrazione, della comunicazione pubblica, dell’e-government.

General manager and partner of the FORUM PA. He teaches and writes on issues concerning reforms in public administrations, public communication and e-government.

### Panellists



**Gabriella Alemanno**  
Italia/Italy

Direttore Generale dell’Agenzia del Territorio.

Director of the *Agenzia del Territorio* (Land and Real Estate Tax Agency).



**Maria Carbone**  
Italia/Italy

Regione Lombardia Direzione Generale Istruzione, Formazione e Lavoro.

Presenta gli esempi di innovazione nella PA, e alcuni casi di semplificazione e dematerializzazione che rappresentano autentiche sfide a processi e modalità di lavoro fino a ieri considerati intoccabili. Processi come l'autocertificazione, i sistemi informativi di controllo, la firma digitale favoriscono un nuovo rapporto tra cittadini e PA, permettendo di concentrarsi sulla soddisfazione dei bisogni (scuola, sanità, ambiente). E il ruolo delle donne, presenti in gran numero nella PA, si rivela determinante.

*Regione Lombardia, General Management, Education, Training and Labour.*

She will be presenting cases of PA innovation and of simplification and dematerialization achieved by challenging consolidated and generally untouchable work processes and methods. Processes such as self-certification, IT control systems and digital signatures promote a new rapport between citizens and PA, and enable the focus to be shifted onto meeting needs (education, health and the environment). In this regard, the role of women, who tend to be numerous in public administrations, is fundamental.



**Arianna Censi**  
Italia/Italy

Consigliera delegata alle Politiche di genere della Provincia di Milano. Nell'ambito della delega alle Politiche di genere rivolge il suo impegno alla realizzazione di una sostanziale ed effettiva parità tra uomini e donne, attraverso la piena partecipazione delle donne allo sviluppo locale e ai relativi processi decisionali, e attraverso la sistematica considerazione dei bisogni sia delle donne sia degli uomini nella definizione di tutte le politiche: sociali, territoriali, ambientali, del lavoro e della formazione, della cultura e del tempo libero.

*Delegated advisor for Gender Policies, Provincia di Milano.* Within this context, she is committed to developing concrete and substantial parity between men and women, encouraging the full participation of women in local development and relating decision-making processes, and, by systematically analysing both the needs of men and women, defining all policies: social, territorial, environmental, and work-, training-, culture- and leisure-related.



**Roberta Cocco**  
Italia/Italy

Direttore Marketing Centrale Microsoft e responsabile Futuro al femminile.

Una testimonianza concreta su come sia possibile superare lo stereotipo dell'inconciliabilità della vita professionale e privata, applicando una flessibilità che è diventata un imperativo fondamentale nella vita delle donne. Una necessità a cui può rispondere la tecnologia, con strumenti quali computer portatili, smart phone, schede UMTS che permettono di lavorare e raggiungere obiettivi senza essere fisicamente presenti in ufficio.

*Central Marketing Director for Microsoft and manager of Futuro al femminile.*

A concrete example of how to achieve a reconcilable work/life balance, applying levels of flexibility that are a fundamental requirement for all women. This may be achieved through technological instruments and solutions such as laptops, smart phones and UMTS cards, which allow work to be performed and objectives reached without being confined in the workplace.



# Women & Technologies®



**Fiorina Facchinetti Berti**  
Italia/Italy

Fondatrice nel 1981 di Faber System, sviluppatasi nel corso degli anni fino al core business odierno, l'archiviazione documentale e conservazione sostitutiva. Nel suo intervento parlerà del nuovo corso della gestione elettronica documentale e di come le tecnologie in continua evoluzione siano diventate uno strumento indispensabile per una gestione a 360° delle informazioni digitali.

Founder in 1981 of Faber System, whose current core business involves archiving and preserving documentation. She will be discussing the new trends in electronic documentation management and how constantly evolving technologies have become an essential tool in managing digital information.



**Chiara Grosselli**  
Italia/Italy

Direttore Comunicazione IBM Italia.

Top manager in IBM, insignita del premio Marisa Bellisario e membro di AIDDA (Associazione Imprenditrici e Donne Dirigenti d'Azienda), parlerà delle innovazioni tecnologiche all'interno delle aziende e delle istituzioni e di come il loro uso si rifletta sugli stili di vita aziendale e personale delle donne.

Communication Director, IBM Italia

Top manager in IBM, awarded the Marisa Bellisario Award (the most prestigious Italian Award dedicated to Top Women in Mgmt), and member of AIDDA (association of women entrepreneurs and managers). She will be speaking about technological innovations in companies and institutions, and about how their use impacts the professional and personal lives of women.



**Anna Minotti**  
Italia/Italy

Ingegnere civile ed edile, "mestiere da maschi", e componente della Giunta di Assimpredil (Associazione delle Imprese Edili e Complementari) delle Province di Milano, Lodi, Monza e Brianza. Presenta la ricerca *Housing Evolution* sull'"abitare al femminile" dove sottolinea l'importanza del ruolo della domotica e analizza come possa aiutare a conciliare i tanti impegni delle donne e migliorare il loro stile di vita.

Civil and building engineer, traditionally a "man's" job, and member of the Assimpredil Council (association of building and complementary firms) of the Provinces of Milan, Lodi, Monza and Brianza. She will be presenting her Housing Evolution research project "Abitare al femminile" (female living), in which she emphasises the role of home automation and analyses how this can help women reconcile their many commitments and improve their lifestyle.



**Sandra Mori**  
Italia/Italy

Forte della sua esperienza professionale come Senior Operations Counsel Coca-Cola European Union Group, illustra il progetto *Global Women Initiative* implementato un anno fa da Coca-Cola company per favorire l'inserimento, lo sviluppo e la fidelizzazione delle donne in azienda. Un progetto reso possibile anche da supporti IT specificatamente mirati per le dipendenti donne.

Backed by her extensive experience as Senior Operations Counsel for the Coca-Cola European Union Group, she will be presenting the project *Global Women Initiative* implemented a year ago by the Coca-Cola company to promote the integration, development and retention of women in the company. The project was made possible also thanks to IT solutions specifically targeted at women employees.



**Antonella Ninci**  
Italia/Italy

Presidente del Comitato per le Pari Opportunità INAIL, dal 1992 ha iniziato un impegno istituzionale prima come componente del Comitato per le pari opportunità dell'Inail con competenze legali, poi dal 1999 come presidente dello stesso comitato con valenza nazionale; è tutt'ora in carica. Dal 2004 fa parte del Comitato paritetico per il fenomeno del mobbing.

Chairperson of the INAIL Equal Opportunities Committee. She has been committed to equal opportunities issues since 1992, first as a legal consultant for Inail's Equal Opportunities Committee and then, since 1999, as chairperson of said committee, a role of national importance which she still holds today. Since 2004, she has been a member of the joint committee against mobbing.



**Maria Laura Prislei**  
Italia/Italy

Ispettore Generale Capo della Ragioneria Generale dello Stato, illustra come l'innovazione tecnologica sia di fondamentale importanza nella gestione della grande mole di informazioni e dati all'interno di imprese e istituzioni.

Inspector General of the General Accounts Office. She will be illustrating the fundamental role played by technological innovation in managing the large quantity of information and data accumulated by companies and institutions.



**Donatella Romeo**  
Italia/Italy

Segretario Generale della Camera di Commercio di Crotone, porta la sua esperienza illustrando come nell'ambito della pubblica amministrazione le Camere di Commercio risultino particolarmente attente all'utilizzo delle tecnologie. Un esempio importante è rappresentato dalla gestione del Registro delle Imprese che proprio grazie alla tecnologia, con il supporto di Infocamere (la società informatica del sistema camerale), riesce a superare i confini provinciali per diventare un unico registro nazionale, fruibile on line.

General Secretary of the Crotone Chamber of Commerce. She will be illustrating how the Italian Chambers of Commerce are particularly attentive to the use of technologies for Public Administration processes. An important example is given by the management of new company registrations which, through the use of innovative technologies and the support of Infocamere (the IT company of the Italian Chambers of Commerce) has moved beyond the regional confines, creating a single national Companies House, accessible online.



**Betty Schiavoni**  
Italia/Italy

Presidente ALSEA (Associazione Lombarda Spedizionieri E Autotrasportatori)

Chairperson of ALSEA (Lombard Association of Forwarding Agents and Road Haulage Contractors)



**Donatella Treu**  
**Italia/Italy**

Chief Executive Officer di Wolters Kluwer Italia, nominata nel 2007 Commendatore della Repubblica e insignita del Premio Bellisario Mela d'Oro per la comunicazione d'impresa, sposata e madre di due figlie di 10 e 15 anni, è il modello di donna che riesce a conciliare gli impegni della vita professionale e privata. Grazie allo spirito imprenditoriale e altamente innovativo ha portato la branch italiana di Wolters Kluwer a imporsi come uno dei principali provider dell'informazione professionale e, per le soluzioni tecnologiche adottate nella realizzazione di prodotti, software e servizi, role model e punto di riferimento internazionale per tutto il Gruppo.

Chief Executive Officer for Wolters Kluwer Italia. In 2007 she was appointed "Commendatore" of the Italian Republic and received the Bellisario "Mela d'Oro" award for Entrepreneurial Communication. Wife and mother of two children of 10 and 15, she is an admirable example of a woman capable of reconciling her work and private life. Her entrepreneurial and highly innovative spirit has led the Italian branch of Wolters Kluwer to stand out as one of the leading professional information providers, and to become a role model and international point of reference for the entire Group for the technical solutions adopted to generate products, software and services.



**Roberto Re**  
**Italia/Italy**

Porta la sua esperienza come presidente di HRD Training Group Trainer nella collaborazione alla formazione di manager e gruppi aziendali delle principali realtà aziendali operanti in Italia.

He will be contributing his experiences as chairperson of the HRD Training Group, which trains managers and teams operating in leading Italian companies.